Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bassecourt Eagles IIb	2L
CLUB 2	Buix III	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Bassecourt	Date / Datum / Date / Data	19.06.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	22:00
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DA41		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	211349	NEUKOMM Line	
Official scorer / Marqueur	211213	SIFRINGER Cécile	
Referee 1 / Arbitre 1	209292	GURBA Patrice	
Referee 2 / Arbitre 2	211156	HABEGGER France	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	5
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	5	11

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Buix III**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: Rapport sera effectué

1 Bassecourt Eagles IIb

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
80	C	KISTLER Gilles					209348
79	A	FALCOZ Steve					202004
1	G	TENDON Cédric		X	X		94368
29	G	ANKEN Mélanie				X	96042
88		IMHOF Frédéric					98206
17		GISIGER Thierry					213002
35		MINET Guillaume					215199
81		BROQUET Léandre					209264
67		HOSTETTMANN Jean-Claude					203356
77		LACHAT Patrick					216801
2		LACHAT Mathieu					94290
69		PETIGNAT Pascal					99306
63		SCHNEIDER Geoffroy					94150
13		GIANI Joana					217086

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209136
	KISTLER Jasmine			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
40:15	81	77	1				
40:20	77		2				
51:21	67		3				
53:11	79	67	4				
57:25	80	69	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
22:51	81	2	00:00	24:33	A
33:37	69	2	00:00	43:37	G1
41:42	77	2	00:00	43:37	L
49:14	67	2	00:00	51:14	C1
50:00	88	2	00:00	51:46	H
57:46	77	2	00:00	59:46	I
59:09	80	2	00:00	59:09	H
TOTAL		14 min			

2 Buix III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
53	C	FRIDEZ Florian					208448
54	A	ROSSIER Nathan					213354
33	G	BERLET Julien		X	X	X	2211
1	G	VOISARD Steven					215142
23		SAUCY Dylan					203361
12		FRIDEZ Yann					202729
30		COURBAT Thierry					95080
17		NICOULIN Eliott					209420
19		COEUDEVEZ Mathieu					209509
79		HOSTETTLER Thoma					217308
3		ROY Joseph					218852
14		SCHLUCHTER Bastien					217201
89		COSTINEA Grigore-Dumitru					212713

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10108
	TORTI Pascal			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:16	14	89	1				
18:54	19	79	2				
24:33	12	30	3				
26:16	30	89	4				
27:30	30	17	5				
38:53	79	19	6				
43:37	19		7				
44:45	12	54	8				
51:46	79	19	9				
54:56	19	12	10				
59:09	79	53	11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
10:25	53	2	00:00	12:25	A
49:14	14	2	00:00	51:14	C1
56:11	14	2	00:00	57:25	S1
TOTAL		6 min			